فعالية استخدام وسائل أفلام كرتون (السمعية البصرية) في تعليم الاستماع بالمدرسة الإبتدائية الأدبية الثانية بالمبانج إعداد: منير و نور فاطمة

مستخلص البحث:

يعرض هذا البحث أن هناك وجود الفرق الكبير في جودة التعليم بين من استخدم أفلام كرتون كوسائل السمعية البصرية في تعلم إستماع للغة العربية وعدم استخدامها. ومن إستخدام وسائل أفلام كرتون (السمعية البصرية) لهم ثلاث درجات يعنى من حصلوا على النتيجة العالية %٤٨،٥٧ ، و حصلوا الى الدرجة المتوسطة ٢،٨٦ % % ٤٢،٨٦ %، و حصلوا على الدرجة المنخفضة ٥٨،٥٧ . و أما مهارة الإستماع لطلاب دون إستخدام وسائل أفلام كرتون من حصلوا على النتيجة المعالية ٤٩،٢٥ %، وحصلوا على النتيجة المتوسطة ٢٠١١ % %، ونهم حصلوا على النتيجة المنخفضة ٨٨،٥ % لذلك أن مهارة استماع اللغة العربية للطلاب بإستحدام الوسائل أفلام كرتون لها دور كبير في نجاح علمية التعليمية.

الكلمات الأساسية: أفلام كرتون، السمعية البصرية، تعليم الاستماع

أ. مقدمة

اللغة هي ألفاظ يعبر بها كل قوم عن مقاصدهم، و اللغة العربية هي الكلمات التي يعبر بها العرب عن أغراضهم (الغلايين، ٢٠١١: ٧). اللغة لها مكانة مهمة في حياة الإنسان، لأنها أدوات الإتصال و للتعبير عن أفكار الناس و مشاعرهم (نوحي، ٢٠١٢: ٢٧). عملية التعلم هي تعتبر من نوع الإجراءات تتكون على العناصر الأربعة، وهي التواصل، المتناول، والرسائل، والوسائل. والتواصل هو عنصر من رسالتها، وهو في هذه الحالة هو المعلم، والمتناول عنصرا أنه نظرا للرسالة، وهو في هذه الحالة هو الطلاب، يتم إعطاء رسالة والمواد الإعلامية هو الأداة التي يتم استخدامها لنقل تلك الرسالة (أجيب، إعطاء رسالة والمواد الإعلامية هو الأداة التي يتم استخدامها لنقل تلك الرسالة (أجيب،

إنّ وسائل السمعية البصرية متنوّعة, منها وسائل السمعية و البصرية، بشكل عرض سمعي الشريط أو مجموعة من القدرة السمعية و البصرية و يقول في مصطلح "active audiovision". وهذا تعديل من السمعية و البصرية لزيادة عامل نشط التلاميذ

ليفعل شئ. و هذا تعديل من سمعية و بصرية لزيادة عامل نشط التلاميذ ليفعل شئ. إحد وسائل سمعية و بصرية هي الأفلام, يجب يختار الأفلام مناسبة بالدروس التي ستؤتيها المعلمين. الأفلام هو أحد الوسائل التي لها دوركبير في مساعدة عملية التعليم والتعلم.

كرتون كشكل من أشكال التواصل الرسوم البيانية هو صورة التفسيرية التي تستخدم الرموز - رموز للتعبير شيء سريع ورسالة موجزة أو شيء من هذا الموقف تجاه الناس، والحالات، أو الأحداث - في أحداث معينة. قدرة هائلة على جذب والمواقف النفوذ والسلوك. فإن أفلام كرتون إحدى من وسائل التي رافقت تستخدم الصورة والصوت الإتصال الرسالة بسرعة ودقة وذلك لجذب الانتباه، وتكون قادرة على التأثير في عملية التعليم و التعلم.

وكل من الطريقة و النماذج والوسائل يمكن استخدامها في تدريس اللغات الأجنبية، و هذا تابع من مستوى النشاط والإبداع والابتكار من معلمي اللغة، والأهم من ذلك، لاستخدامها لتحقيق الأهداف بكفاءة وفعالية.

فلذلك انحذبت الكاتبة للبحث وتحليل هذه المشكلة بإجراء التلاميذ فصل الخامس في المدرسة الإبتدائية أدبية بالمبانج التي يكون كائن لم يوجد ترقية في مهارة الإستماع في التعلم اللغة العربية . إذا لترقية مهارة الإستماع الطلاب يناسب بمهارة الذي يجد بالنفس الطلاب في التعلم اللغة العربية. انجذبت الكاتب بإستخدام وسائل الأفلام كرتون (السمعية البصرية) لترقية مهارة الإستماع الطلاب في فصل الخامس بالمدرسة الإبتدائية الأدبية الثانية بالمبانج .

ب. الإطار النظري

الوظائف الأولى للوسائل التعليمية تكون كأداة مساعدة في التعليم الذي يؤثر على مناح الظروف و البيئة التعليمية المنظمة و إنشاؤها للمدّرس (أرشاد، ٢٠٠٥: 19). وقال عبد الوهاب رشدى فائدة الوسائل التعليمية هم: العاطفة المحتملة أو

النشاطة، السماح مزيد من التفاعل المباشر بين التلاميذ مع البيئة الظاهرة، السماحة للتلاميذ، والتعليم الفردية قائم بقدراته ورغبته، و من السهل على تواجد المعلومات المطلوبة (رشيدي، ٢٠٠٩: ٣٢).

أفلام هو وسيلة للتعلم، وبالتالي فإن أفلام يمكن استخدامها المعلمين لزيادة المعرفة المتمام التلاميذ إلى المواد التعليمية المهيئة. استخدام وسائل أفلام يمكن لزيادة المعرفة للتلاميذ حول الأحداث التي وقعت وراء أفلام التي شاهده التلاميد، بحيث أنهم مهتمون على التزايد المعلومات الجديدة. وأن أفلام أكثر إثارة للاهتمام على تعلم التلاميذ، يمكن تعديلها لتلاميذ في مستوى تعلمهم، من بين أمور أحرى التلاميذ بالمدرسة الإبتدائية أدبية الثاني، ولا يزال استخدام هذه وسائل أفلام كرتون حتى الآن ليروح فردية لأطفال.

الأفلام هو وسيلة لمساعدة في عملية التعلم. وسيلة الأفلام لديه المزايا التالية هي: الأفلام هو التعلم القاسم العامة، الأفلام عظيم لشرح عملية، الأفلام عودة الماضي والحاضر قوع – تاريخ الأحداث الماضية، الأفلام يهتمون على وجوههم من بلد إلى بلد آخر، الأفلام أن تكون موجودة نظريا وعمليا، الأفلام خبيرا وجعل صوته مسموعا في الفصول الدراسية، الأفلام يستخدم تقنيات مثل اللون، والحركة البطيئة ، والرسوم المتحركة ،الأفلام يسبب انتباه الأطفال، الأفلام أكثر واقعية، ويمكن تكرار و توقف وهكذا وفقا لاحتياجات التعليم، الأفلام التغلب على القيود قوة حواسنا، و أفلام أثار أو الأنشطة فعل الأطفال.

كرتون هو تصصوير في شكل لوحة أو صورة كاريكاتورية للشخص أو فكرة أو الوضع الذي يهدف إلى تأثير على رأي العام.و إستخدام كرتون للدوافع و الرسوم التوضيحية و الأنشطة التلاميذ (نانا سوجانا، ١٩٩٧: ٥٨). من بعض الأراء السابقة تشرح الباحثة أن الأفلام كرتون هو الوسائل لديه قدرة الكبير لمساعدة عملية التعليم و لأنشطة التلاميذ في التعلم. وسائل التعليمية هي استنادا إلى هو مركب فيلم من الصور. الصور هي في عملية وذلك لإنتاج الوهم في الحركة التي جعلت الحياة حتى أن المشروع سوف تبدو جذابة وتفاعلية، وليس مملا للجميع.

د. منهجية البحث

استخدم الباحث المدخل الكمى ونوع هذا البحث هو البحث التجريبي بمجموعتين. و خطوات تصميم المجموعين هي الإختبار القبلي و البعدي على المجموعة الضابطة و المجموعة التجربة. و تصميم البحوث هو تصميم غير يعادل تصميم المجموعة الضابطة. و هذا التصميم هو تقريبا نفس الإختبار القبلي و تصميم السيطرة بعد الإختبار, إلا أن المجموعة التجربة و المجموعة الضابطة لم يتم اختيارها عشوائيا.

ومجتمع في هذا البحث هو جميع الطلاب في الصّف الخامس بالمدرسة الإبتدائية الأدبية الثانية بالمبانج ٢٠١٥ – ٢٠١٦ و عددهم ١٣٨ طلاب. العينة المأخوذة الصّف الخامس (١) (بالمجموعة التجربة) بعدد ٣٥ الطلاب و الصّف الخامس (٣) (بالمجموعة الضابطة) بعدد ٣٤ الطلاب.

أما طريقة البحث في هذا البحث هي: طريقة الإختبار. أسلوب تحليل البيانات بإستعمال الرموز: "TSR" و Test T

ه. نتائج البحث

أ. كفاءة الاستماع عند الطلاب للصف الخامس(١) (التجربة) بعد إستخدام الوسائل أفلام كرتون (السمعية)

الجدول ٢١: التوزيع التكرار عن نتائج الإختبار القبلي على المجموعة التجربة

'وي	'وي	و و	ي	و	فاصلة
١٦	٨	+ ٢	09	٤	74-00
٦	٦	+ \	٥,	٦	0 { - { 7
•	•	•	٤١	9	٤٥-٣٧
٧	-٧	-1	47	٧	M7-1
۲.	-1.	-7	74	٥	7 7 - 1 9
٣٦	-17	-٣	١٤	٤	١٨-١٠
	وفي°Σ=				
\wedge وفي $^{Y}\Sigma$ و	10			ن= ه۳	المجموعة
	_				

و من الجدول السابق، فتستطيع الباحثة ان تبحث نتيجة الوسيطة، وبعد ان تعرف الباحثة قيمة "مي" وقيمة "ع" فتدخلها الى علامة عالية ومتوسطة ومنخفضة بإستخدام توجيه كما يلى:

و لمعرفة حالة مهارة الإستماع الطلاب من الاختبار القبلى على المجموعة التجربة بالمدرسة الإبتدائية الأدبية الثانية بالمبانج، تكون عالية ومتوسطة ومنخفضة سننظر الى الحدول الأتي:

الجدول ٢٢: المأوية من الاختبار القبلي في المجموعة التجربة

المأوية	التكوار	نتييجة الإختبار القبلي في المجموعة التجربة		
مین مین	التحوار	فاصلة	درجة	
% ۲ ۸, ۵ ۸	١.	٥٠ الى الأعلى	عالية	
%٦٠	۲١	بین ۵۰ و ۲۳	متوسطة	
%11,£7	٤	۲۳ الى التحت	منخفضة	
%١	40	المجموعة		

الجدول ٢٣: التوزيع التكرار عن نتائج الإختبار البعدى في المجموعة التجربة

'وي'	'وي	و,	ي	و	فاصلة
٦٣	۲۱	+٣	99	٧	90-1.8
٤٠	۲.	+ ٢	٩.	١.	۸٦-9٤
٣	٣	+ \	۸١	٣	VV-V0
	•	•	٧٢	17	ス ルーヤス

۲	-7	-1	٦٣	٢	09-77
٤	-7	- ٢	٥ ٤	١	∘∧-∘•
وفي $^{Y} = Y$ و	وفي°Σ= ۶			ن= ۵ ۳	المجموعة

و من الجدول السابق، فتستطيع الباحثة ان تبحث نتيجة الوسيطة (Mean) وبعد ان تعرف الباحثة قيمة "مي" وقيمة "ع" فتدخلها الى علامة عالية ومتوسطة ومنخفضة بإستخدام توجيه كما يلى :

و لمعرفة حالة مهارة الإستماع من الاختبار البعدى على المجموعة التجربة بالمدرسة الإبتدائية الأدبية الثانية بالمبانج، تكون عالية ومتوسطة ومنخفضة سننظر الى الجدول الأتى:

الجدول ٢٤: المأوية الاختبار البعدى على المجموعة التجربة

المأوية	التكوار	نتييجة الإختبار القبلي في المجموعة التجربة		
الماوية	التحرار	فاصلة	درجة	
% £A,0Y	١٧	٩٤ الى الأعلى	عالية	
% £7,17	10	بین ۹۶ – ۲۹	متوسطة	
% A,ov	٣	٦٩ الى التحت	منخفضة	
1%	70		المجموعة	

من تحليل الجدول السابق عرفنا ان مهارة الإستماع الطلاب بعد إستخدام وسائل أفلام كرتون (السمعية البصرية) في الصف الخامس (١) دخلت الى الدرجة مرتفعا.

ب.أحوال إستطاعة مهارة الإستماع عند التلاميذ للصف الخامس (٣) بالمدرسة الإبتدائية الأدبية الثانية بالمبانج بغير الإستخدام الوسائل أفلام كرتون (السمعية البصرية)

الجدول ٢٥: نتائج الإختبار القبلي على المجموعة الضابطة

°وي	'وي	, و	ي	و	فاصلة
٨	٤	+7	09	۲	74-00
٤	٤	+ \	٥,	٤	01-17
•	•	•	٤١	11	٤٥-٣٧
٧	-٧	-1	٣٢	٧	77-7
7	-17	-7	77	٦	77-19
٣٦	-17	-٣	١٤	٤	١٨-١٠
وفي ^۲ Σ ۹ ۹	وفي 2∓ ۳۳−			ن = £٣	المجموعة

و من الجدول السابق، فتستطيع الباحثة ان تبحث نتيجة الوسيطة (Mean) وبعد ان تعرف الباحثة قيمة "مي" وقيمة "ع" فتدخلها الى علامة عالية ومتوسطة ومنخفضة بإستخدام توجيه كما يلى:

عالية
$$= a_{0} + 1.3$$
 $= a_{0} + 1.3$
 $= a_{$

و لمعرفة حالة مهارة الإستماع التلاميذ من الاختبار القبلى على الجحموعة الضابطة بالمدرسة الإبتدائية الأدبية الثانية بالمبانج، تكون عالية ومتوسطة ومنخفضة سننظر الى الجدول الأتى:

الجدول ٢٦: المأوية عن الاختبار القبلي على المجموعة الضابطة

المأوية	التكوار	نتييجة الإختبار القبلي في المجموعة الضابطة		
الماوية	التحرار	فاصلة	درجة	
% 1٧,٦٥	٦	٤٧ الى الأعلى	عالية	
% ٥٢,٩٤	١٨	۷۷ و ۲۲	متوسطة	
% ۲۹, ٤١	١.	۲۲ الى التحت	منخفضة	
%1	٣٤	المجموعة		

من تحليل الجدول السابق عرفنا ان مهارة الإستماع التلاميذ بغير استخدام وسائل أفلام كرتون (السمعية البصرية) في الصف الخامس نتيجتهم و مدخل الى الدرجة المنخفضة. لذلك أن مهارة الإستماع الطلاب بغير استخدام وسائل أفلام كرتون (السمعية البصرية) في الصف الخامس دخلت الى الدرجة المتوسطة.

الجدول ۲۷: التوزيع التكرار عن نتائج الإختبار البعدى على المجموعة الضابطة

'وي ۲	°وي	,	ي	و	فاصلة
٣٦	١٢	+٣	٨٩	٤	98-70
7	١٢	+ ٢	٨٠	٦	۸٤-Y٦
γ	٧	+ 1	٧١	٧	Y0-7Y
•	•	•	٦٢	17	77-07
٣	-٣	-1	٥٣	٣	٥٧-٤٩
٨	- ٤	- 7	٤٤	۲	٤٨-٤٠
وفي ۲۵ = ۸۸	وفي 2= ۲٤			ن = £٣	المجموعة

و من الجدول السابق، فتستطيع الباحثة ان تبحث نتيجة الوسيطة (Mean) كما يلي: وبعد ان تعرف الباحثة قيمة "مي" وقيمة "ع" فتدخلها الى علامة عالية ومتوسطة ومنخفضة بإستخدام توجيه كما يلى:

و لمعرفة حالة مهارة الإستماع التلاميذ من الاختبار البعدى على المجموعة التجربة بالمدرسة الإبتدائية الأدبية الثانية بالمبانج، تكون عالية ومتوسطة ومنخفضة سننظر الى الجدول الأتى:

الجدول ٢٨: المأوية عن الاختبار البعدى على المجموعة الضابطة

		القبلي في المجموعة	نتييجة الإختبار القبل	
المأوية	التكرار	التجربة		
		فاصلة	درجة	
% ۲٩,٤١	١.	٨٠ الى الأعلى	عالية	
% 75,71	77	بین ۸۰ و ۵٦	متوسطة	
% 0,11	۲	٥٦ الى التحت	منخفضة	
%1	70	المجموعة		

من تحليل الجدول السابق عرفنا ان مهارة الإستماع الطلاب بغير استخدام وسائل أفلام كرتون (السمعية البصرية) في الصف الخامس نتيجتهم و مدخل الى الدرجة المنخفضة. لذلك أن مهارة الإستماع الطلاب بغير استخدام وسائل أفلام كرتون (السمعية البصرية) في الصف الخامس دخلت الى الدرجة المتوسطة.

ج. فرق أحوال مهارة الإستماع عند الطلاب لصف الخامس (١) (التجربة) و الخامس (٣) (الضابطة) بإستخدام أفلام كرتون و بغيره

في هذا البحث تبحث الباحثة عن فرق أحوال مهارة الإستماع التلاميذ في المواد العربية. ثم لمعرفة تأثير وسائل أفلام كرتون (السمعية البصرية) لمهارة الإستماع التلاميذ بإستخدام رموز "T". اما خطوات كما تلى :

أ. تبحث نتيجة المتوسط " م " بالرموز:

ب. تبحث نتيجة المتوسط " م ا الرموز:

$$\left(\frac{\sum_{i=0}^{3}}{0}\right) \xi_{i} + \xi_{i} + \xi_{i} = \xi_{i}$$

$$\left(\frac{24}{34}\right) \xi_{i} + \xi_{i} = \xi_{i}$$

$$(\cdot, \forall \cdot X \xi_{i}) + \xi_{i} = \xi_{i}$$

$$(\cdot, \forall \cdot X \xi_{i}) + \xi_{i} = \xi_{i}$$

$$(\cdot, \forall \cdot X \xi_{i}) + \xi_{i} = \xi_{i}$$

تبحث نتيجة الانحراف المعياري " ع ١ " بالرموز:

$$\frac{\nabla \left(\frac{\sum_{i}^{2} \cdot d_{i}}{\sigma}\right) - \frac{\sum_{i}^{2} \cdot d_{i}}{\sigma}}{\nabla \left(\frac{40}{\sigma}\right) - \frac{\nabla \nabla \nabla}{\sigma}} = 0$$

ت. تبحث نتيجة الانحراف المعياري " ع٢" بالرموز:

فعالية استخدام الوسائل أفلام كرتون في تعليم الاستماع

$$\frac{\mathbf{Y}\left(\frac{\sum_{i}^{2}\mathbf{y}}{\mathbf{y}}\right) - \frac{\sum_{i}^{2}\mathbf{y}}{\mathbf{y}}}{\mathbf{Y}\left(\frac{24}{r_{\xi}}\right) - \frac{\mathbf{Y}\mathbf{y}}{r_{\xi}}} = \mathbf{y} = \mathbf{y}$$

ج. وحدت نتيجة الوسيطة (M)و قيمة الإنحراف المعيارى (SD)، ثم بحث خطاء من كل نتيجة الوسيطة على متغيرتين برموز كما يلى:

$$7,17 = \frac{12,40}{5,83} = \frac{12,40}{1-35} = \frac{\xi}{1-35}$$

$$\gamma, \gamma = \frac{12,07}{5,74} - \frac{12,07}{3,74} = \frac{\xi}{\sqrt{1-34}} = \frac{\xi}{\sqrt{1-34}}$$

ح . بحث قدر خطاء من تفريق بين متغيرة "ك" ومتغيرة "ي"، برموز كما يلي:

د . بحث "T" او "t_o" :

$$\frac{\lambda^{r,r}\lambda^{-1}\lambda,r^{\circ}}{2,98} = \frac{\lambda^{r,q}r}{2,98} = \frac{\lambda^{r,q}r}{2,98} = \frac{\xi}{3}$$

ذ . بحث قيمة "df" برموز :

$$c_{\ell} = (\dot{\upsilon}_{\ell} + \dot{\upsilon}_{r}) - \Upsilon$$

$$= \rho_{r-\Upsilon}$$

٦٧ =

بقیمة "df" و یعنی الجدول "ت" او بقیمة "df" و یعنی الجدول "ت" او بقیمة " t_t " و یعنی الجدول " t_t " و یمته (۲٫۰۰) و ی طرف المعنی و و قیمته (۲٫۰۰) و ی طرف المعنی و بعبارة اخری کما تلی:

من البيان السابق "ته" = 1.7 اكبر من ت (في طرف المعنى 0.0 و 0.0 من البيان السابق المعنى مدودا و الفروضية البدلية مقبولا. وستخلصها باستخدام وسائل افلام كرتون علي ترقية مهارة استماع الطلاب لصف الخامس بالمدرسة الإبتدائية الادابية الثانية بالمبانج.

و. الخلاصة

وبعد تحليل البيانات إستخلصت الكاتبة ما يلي:

- أ. مؤشرات النجاح في هذا البحث اذا إستعاب مادة الطلاب تحقيقها بنتيجة معبار تام الأقل ٧٠, أنّ مهارة الإستماع الطلاب بإستخدام وسائل أفلام كرتون (السمعية البصرية) في الصف الخامس (١) بالمدرسة الإبتدائية الأدبية الثانية بالمبانج لهم ثلاث درجات يعنى ١٧ طلاب او (١٥,٨٤٠) نتيجتهم و مدخل الى الدرجة العالية، و ١٥ طلاب او (٢٠,٨٦٤ %) نتيجتهم و مدخل الى الدرجة المتوسطة، و ٣ طلاب او (٢٥,٨٥٠) نتيجتهم و مدخل الى الدرجة المنخفضة. لذلك أن مهارة الإستماع الطلاب بإستحدام الوسائل أفلام كرتون دخلت الى الدرجة العالية .
- ٢. و اما مهارة الإستماع الطلاب بغير إستخدام وسائل أفلام كرتون (السمعية البصرية) في الصف الخامس (٣) بالمدرسة الإبتدائية الأدبية الثانية بالمبانج لهم ثلاث درجات يعنى ١٠ طلاب او (٢٩,٤١%) نتيجتهم و مدخل الى الدرجة العالية، و ٢٢ طلاب او (٣٠,٤١٨) نتيجتهم و مدخل الى الدرجة المتوسطة، و ٢ طلاب او (٨٨,٥ %) نتيجتهم و مدخل الى الدرجة المنخفضة. لذلك أن مهارة الإستماع الطلاب بإستحدام الوسائل أفلام كرتون دخلت الى الدرجة المتوسطة.

 $^{\circ}$. هناك تأثير إيجابي بإستخدام وسائل أفلام كرتون (السمعية البصرية) على مهارة الإستماع عند الطلاب لصف الخامس بالمدرسة الإبتدائية الأدبية الثانية بالمبانج. لأن "ت $_{\circ}$ (t $_{\circ}$)" أكبر من نتيجة "ت $_{\circ}$ (t $_{t}$)" في طرف المعنى ١% و في طرف المعنى ٥ % بعبارة ٢٠,٠٠< ١٠٠ > ٥٠. ٢.

المراجع

أحمد رشد طعية. ١٩٨٩ م. تعليم اللغة العربية لغير الناطقين بمامناهج وأساليبه. هدية من للنظمة الإسلمية للتربية و الثقافة: إيسيكو

ربيع عبدالله محمود. ١٩٩٤ م. علم اللغة العام أسسه ومناهجه. القاهرة: مدينة نصر محمد زين شحاته و عبدالله محمد الجغيان. ١٩٩٨. طروق التدريس مواد العلوم الشرعية في المرحلة الإبتائة.

مصطفى الغلايين. ٢٠١١. جامع الدروس العربية. بيروت: دار الكتب العلمية

Arikunto, Suharsimi . 2010. *Prosedur Penelitian Satuan Pendekatan Praktek*. Jakarta: Rineka Cipta

Arsyad, Azhar. 2013. Media Pembelajaran. Jakarta: PT. Raja Grafindo Persada

- B. Uno Hamzah dan Nina Lamatenggo. 2011. *Teknologi Komunikasi dan Informasi Pembelajaran*. Jakarta: PT. Bumi Aksara
- B. Uno Hamzah dan Nurdin Mohamad. 2013. *Belajar dengan pendekatan pailkem*, (Jakarta:BumiAksara)
- Daryanto. 2011. *Media Pembelajaran*. Bandung: PT. Sarana Tutorial Nurani Sejahtera
- Hayat Bahrul, Suhendra Yusuf. 2011. *Benchmark Internasional Mutu Pendidikan*. Jakarta: PT. Bumi Aksara
- Hermawan, Acep. 2011. *Metodologi Pembelajaran Bahasa Arab*. Bandung: Remaja Rosda Karya
- Munadhi, Yudhi. 2013. Media Pembelajaran Sebuah Pendekatan Baru. (Jakarta: GP Press Group)
- Munir. 2006. Perencanaan Sistem Pembelajaran Bahasa Arab Teori dan Praktik . Palembang: IAIN Raden Fatah Press
- Munir. Dkk. 2014. *Kapita Selekta Pembelajaran Bahasa Arab*. Palembang: Noer Fikri Offset
- Nuha, Ulin. 2012. *Metodologi super efektif pembelajaran bahasa Arab*. (Yogjakarta: DIVA Press)
- S. Sadirman Arief dkk. 2011. *Media Pendidikan, Pengertian, Pengembangan, dan Pemanfaatannya*. Jakarta: PT. Raja Grafindo Persada

فعالية استخدام الوسائل أفلام كرتون في تعليم الاستماع

- Sanjaya, Wina. 2006. Strategi Pembelajaran Berorientasi Standar Proses Pendidikan. Jakarta: Kencana Prenadamedia Group
- Sanjaya, Wina. 2012. *Media Komunikasi Pembelajaran*. Jakarta: Kencana Prenada Media Group
- Sholeh, Nur dan Ulin Nuha. 2013. *Pengembangan Kurikulum Bahasa arab, analisis dan panduan Kurikulum Bahasa Arab Sesuai KTSP*. Jogjakarta: Diva Press
- Sudijono, Anas. 2010. Pengantar Statistik Pendidikan. Jakarta: Rajawali Press
- Sudjana Nana dan Ahmad Rivai. 1997. *Media Pengajaran*. Bandung: CV. Sinar Baru
- Sugiono. 2013. *Metodologi Penelitian Kuantitatif, Kualitatif dan R&D*. Bandung : alfabeta
- Trianto. 2011. Mendisain Model Pembelajaran Inovatif- Progresif. Jakarta : Kencana
- Wahab, Abdul Rosyidi. 2009. *Media Pembelajaran Bahasa Arab*. Malang: UIN Malang Press
- Zulhannan. 2014. *Teknik Pembelajaran bahasa Arab Interaktif*. Jakarta, PT Raja Grafindo Persada